הסנאט והוועד המנהל של אוניברסיטת בן-גוריון בנגב גמרו אומר לכבד את

יבגני קיסין

לאות הוקרה למוסיקאי דגול, מגדולי הפסנתרנים של דורנו, שלב יהודי חם פועם בקרבו; לילד הפלא שהחל לנגן בגיל שנתיים, בהיותו בן עשר החל בקריירה מטאורית, וניגן מגיל צעיר מאוד עם התזמורות המובילות בעולם ותחת שרביטם של גדולי המנצחים; מתוך הערכה רבה לאמן מבצע, שפרשנותו המעמיקה ליצירות מופת קלאסיות ורגישותו המוזיקלית המפעימה נגעו ללבם של מיליוני אנשים ברחבי העולם; לפסנתרן מוכשר, שלמרות זכיותיו בפרסים בינלאומיים חשובים על נגינתו ועל אלבומיו, משכיל להמשיך ולהתחדש בפועלו; ולאות כבוד לציוני נלהב, אזרח ישראל מתוך בחירה, התומך במדינה ותורם מזמנו לקידום המוסיקה בישראל, מתוך אמונה בכוחה לקרב לבבות, להעשיר את עולמם של מאזיניה ולרומם את רוחם של בני האדם,

ולהעניק לו את התואר

דוקטור לפילוסופיה לאות כבוד

על כל הזכויות והכבוד הכרוכים בתואר זה

The Senate and the Executive Committee of Ben-Gurion University of the Negev hereby resolve to honor

Evgeny Kissin

In acknowledgement of an outstanding musician – one of the leading pianists of our times – who is endowed with a warm Jewish heart; in recognition of a child prodigy who began to play at the age of two and at ten launched a meteoric career, performing with the world's leading orchestras, under the greatest conductors, from a very young age; with esteem for an artist who interprets classical masterpieces with great depth and whose musical sensitivity has touched the hearts of millions worldwide; in profound appreciation of a gifted pianist who, despite having received international acclaim for his performances and recordings, continues to reinvent himself; and in honor of an ardent Zionist, an Israeli citizen by choice, who supports the state and contributes to the advancement of music in Israel, in the belief that it has the power to unite and enrich listeners and elevate the spirit of humankind,

DOCTOR PHILOSOPHIAE HONORIS CAUSA

by conferring upon him the degree of

with all the rights and privileges pertaining thereto

פרופ' רבקה כרמי נשיאה Prof. Rivka Carmi President אלכסנדר מ' גורן יו"ר חבר הנאמנים Alexander M. Goren Chairman of the Board of Governors

פרופ' צבי הכהן רקטור Prof. Zvi HaCohen Rector אוניברסיטת בן-גוריון בנגב Ben-Gurion University of the Negev

